This document is received on 2025 -04- 10 The Town Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.

Form No. S16-I 表格第 S16-I 號

APPLICATION FOR PERMISSION

UNDER SECTION 16 OF

THE TOWN PLANNING ORDINANCE

(CAP. 131)

《城市規劃條例》(第131章) 根據 第 16 條 遞 交 的 許 可

Applicable to proposals not involving or not only involving: 適用於建議不涉及或不祇涉及:

- Construction of "New Territories Exempted House(s)"; 興建「新界豁免管制屋宇」;
- Temporary use/development of land and/or building not exceeding 3 years in rural areas or Regulated Areas; and 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時 用途/發展;及
- (iii) Renewal of permission for temporary use or development in rural areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途或發展的許可續期

Applicant who would like to publish the notice of application in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登申請通知,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行 土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan application/apply.html

General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「🗸」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「🗸」號

For Official Use Only	Application No. 申請編號	A/KC/511
請勿填寫此欄	Date Received 收到日期	

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址:http://www.tpb.gov.hk/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓-電話:2231 4810 或2231 4835)及規劃資料查詢處(經線:2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田 上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

Name of Applicant 申請人姓名/名稱 1.

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□Organisation 機構)

Lai Chi Kok Amusement Park Company, Limited

荔園遊樂花園有限公司

Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□Organisation 機構)

Arup Hong Kong Limited

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Various Lots in S.D.4 and Adjoining Government Land, Kau Wa Keng, Kwai Chung, New Territories (Please refer to Attachment A for the full lot numbers)
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 48,313.167 sq.m 平方米☑About 約 Not more than ☑Gross floor area 總樓面面積 313,979.068 sq.m 平方米□About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	

(d)	Name and number of th statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及網	TOPOWALE	Approved Kwai Chung Outline Zoning Pla	n No. S/KC/32		
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	į.	"Comprehensive Development Area" ("CD	A")		
(f)	Current use(s) 現時用途 (If there are any Govern plan and specify the use a		(If there are any Government, institution or community plan and specify the use and gross floor area)	nused land with scattered temporary structures any Government, institution or community facilities, please illustrate on ify the use and gross floor area) 府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積)		
4.		er" of A	pplication Site 申請地點的「現行土地	☑辨月入」		
The	applicant 申請人 – is the sole "current land ov 是唯一的「現行土地擁有	vner'' ^{#&} (pl 百人」 ^{#&} (訂	ease proceed to Part 6 and attach documentary proof 青繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。	of ownership).		
\checkmark	is one of the "current land owners" ^{# &} (please attach documentary proof of ownership). 是其中一名「現行土地擁有人」 ^{# &} (請夾附業權證明文件)。					
	is not a "current land owner" [#] . 並不是「現行土地擁有人」 [#] 。					
	The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第 6 部分)。					
5.	Statement on Owner's Consent/Notification 就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述					
(a)						
(b)	The applicant 申請入 has obtained consent 已取得		"current land owner(s)" [#] . 現行土地擁有人」 [#] 的同意。			
	Details of consent of	of "current	land owner(s)"# obtained 取得「現行土地擁有人	」"同意的詳情		
	Land Owner(s)	Registry w	r/address of premises as shown in the record of the Land here consent(s) has/have been obtained 注冊處記錄已獲得同意的地設號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)		
	(Plaace use separate sh	eets if the sr	pace of any box above is insufficient. 如上列任何方格的S	5問不足,護兄百治明		

				**************************************	10	***************************************	121	(18-20-08-0-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-		He He Port		12	, 2	
							9							13
	(Plea	ase use separate sl	heets if the	space of	any box	above is	insuffic	cient. 如	1上列(王何方	格的空	間不足	,請另	頁說明)
\checkmark		taken reasonable 採取合理步驟以												
	Reas	sonable Steps to	Obtain C	Consent	of Owne	r(s)	汶得土地	也擁有。	人的同	司意所	採取的	白理之	b 驟	
		sent request fo 於									要求同		MM/Y	YYY) ^{#8}
	Reas	sonable Steps to	Give No	tification	n to Owi	ner(s)	向土地	的擁有人	、發出	通知月	听採取	的合理	步驟	
	✓	published notio 於14/03/2	ces in loca 2025	al newsp (日/月/	papers or 年)在指	i []] 定報章	4/03/2 就申請	2025 刊登一	(I ·次通	DD/MI 知 ^{&}	M/YY	YY)&		
	✓	posted notice i 07/03/20			sition on M/YYY		applic	ation si	te/pre	mises	on			
		於07/03/2	2025	(日/月/	年)在申	請地點	/申請	處所或	附近	的顯明	位置	貼出關	於該申	請的通
		sent notice to r office(s) or rur 於 處,或有關的	al commi	ttee on _ (日/月/	corporati 年)把通			(DD/N	4M/Y	YYY)	&			0
	Othe	ers 其他												
		others (please 其他(請指明												
	-													

6.	Type(s)	of Application 申請類別
	Type (i) 第(i)類	Change of use within existing building or part thereof 更改現有建築物或其部分內的用途
	Type (ii)	Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory
	第(ii)類	Plan(s) 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程
	Type (iii) 第(iii)類	Public utility installation / Utility installation for private project 公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置
\checkmark	Type (iv) 第(iv)類	Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s) 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制
\checkmark	Type (v) 第(v)類	Use / development other than (i) to (iii) above 上述的(i)至(iii)項以外的用途/發展
	0.5	more than one「✓」. 一個方格內加上「✓」號
	2: For Develop	一個方格內加工。* 」號 ment involving columbarium use, please complete the table in the Appendix. 及靈灰安置所用途,請填妥於附件的表格。

X	For Type (i) application	on 供第(i)類目	讀			
(a)	Total floor area involved 涉及的總樓面面積				sq.m 직	平方米
(b)	Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	the use and gross f	loor area)	nstitution or community I設施,請在圖則上顯	•	ise illustrate on plan and specify 途及總樓面面積)
(c)	Number of storeys involved 涉及層數			Number of units in 涉及單位數目	volved	
		Domestic part 住	用部分 .		sq.m 平方	i米 □About 約
(d)	Proposed floor area 擬議樓面面積	Non-domestic pa	ırt 非住用i	部分	sq.m 平方	万米 □About 約
		Total 總計			sq.m 平方	7米 □About 約
(e)	Proposed uses of different floors (if applicable) 不同樓層的擬議用途(如適用) (Please use separate sheets if the space provided is insufficient) (如所提供的空間不足,請另頁說明)	Floor(s) 樓層	Current u	ise(s) 現時用途	Pob	posed use(s) 擬議用途

For Type (ii) applic	ration 供第(ii)類申請
	□ Diversion of stream 河道改道
	□ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 sq.m 平方米 □About 約 Depth of filling 填塘深度 m 米 □About 約
(a) Operation involved 涉及工程	□ Nölling of land 填土 Area of filling 填土面積 sq.m 平方米□About 約 Depth of filling 填土厚度 m 米□About 約 □ Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積 sq.m 平方米□About 約 Depth of excavation 挖土面積 sq.m 平方米□About 約 Depth of excavation 挖土深度 m 米□About 約 (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the exter of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用圖則顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍))
(b) Intended use/development 有意進行的用途/發展	(南川國東海外下月)時上之一/尼州小湖 外次八/尼汉尼 李柏 至上次/ 从7亿上山州山山水 小年6日//
(iii) For Type (iii) applic	cation 供第(iii)類申請
	□ Public utility installation 公用事業設施裝置 □ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of ach building/structure, where appropriate 請託明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度
	Name/type of restallation 裝置名稱/種類 Number provision 數量 Number of building/structure (m) (LxWxH) 每個裝置/建築物/構築物的尺寸 (米) (長 x 闊 x 高)
(a) Nature and scale 性質及規模	
	(Please illustrate on plan the layout of the installation 請用圖則顯示裝置的布局)

(iv)	For Type (iv) application (5)	性第(iv)類申讀
(a)		minor relaxation of stated development restriction(s) and also fill in the
		nd development particulars in part (v) below – 限制並填妥於第(v)部分的擬議用途/發展及發展細節 –
	177 17117CHA 12770707070	Domestic: 6
V	Plot ratio restriction 地積比率限制	From 由 5 to 至 Non-domestic: 0.5
	Gross floor area restriction 總樓面面積限制	From 由sq. m 平方米 to 至sq. m 平方米
	Site coverage restriction 上蓋面積限制	From 由% to 至%
V	Building height restriction 建築物高度限制	From 由 m 米 to 至 m 米
		From 由120 mPD 米 (主水平基準上) to 至
		147.55mPD 米 (主水平基準上)
		From 由storeys 層 to 至storeys 層
	Non-building area restriction 非建築用地限制	From 由 m to 至 m
	Others (please specify) 其他(請註明)	
(v)	For Type (v) application #	· <u>第(v)類申請</u>
	_	osed Comprehensive Development including Flats, Retail
(a) Pr	(a) Proposed and Community Facilities	
us	e(s)/development 議用途/發展	
1754	11 XIV 5X /IX	
	(Please	illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情)
(b) <u>D</u>	evelopment Schedule 發展細節表	
Pr	oposed gross floor area (GFA) 搦	
Pr	oposed plot ratio 擬議地積比率	Not more than 6 (domestic) and 0.5 (non-domestic)
	oposed site coverage 擬議上蓋面	
	oposed no. of blocks 擬議座數	15
Pr	oposed no. of storeys of each bloc	2 0
		□ include 包括storeys of basements 層地庫
D.	ranged building beight of and bl	☑ exclude 不包括 2 storeys of basements 層地庫 Not more than 147.55 mpp **(大大平其禁 b) □ About 约
Pī	oposed building height of each blo	ock 每座建築物的擬議高度

☑ Domestic part	住用部分						
GFA 總	婁面面積		Not more than 289,826.832 sq. m 平方米	□About 約			
number o	of Units 單位數目		About 7,052				
average i	unit size 單位平均面積	債	40sq. m 平方米	☑About 約			
estimated	d number of residents	估計住客數目	About 19,038				
✓ Non-domestic	part 非住用部分		GFA 總樓面面積				
eating pl	ace 食肆		sq. m 平方米	□About 約			
□ hotel 酒/	吉		sq. m 平方米	□About 約			
			(please specify the number of rooms				
			請註明房間數目)				
□ office 辦	公室		sq. m 平方米	□About 約			
shop and	l services 商店及服務	行業	sq. m 平方米	□About 約			
✓ Governn	nent, institution or cor	nmunity facilities	(please specify the use(s) and	concerned land			
政府、村	機構或社區設施		area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的	勺地面面積/總			
			樓面面積)				
			Social welfare facilities: about 16	5,097.8 sq.m.			
✓ other(s)	其他		(please specify the use(s) and	concerned land			
			area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的	勺地面面積/總			
			樓面面積)				
			Adaptive reuse of Graded Historic Buildings: a				
			Retail facilities: about 6,071.936 sq.m	·			
			And Advanced to	1			
✓ Open space Ø		L	(please specify land area(s) 請註明均				
	pen space 私人休憩月		19,038 sq. m 平方米 ☑ Not le				
public of	pen space 公眾休憩用	月地	sq. m 平方米 🛚 Not le	ess than 个少於			
(c) Use(s) of different	ent floors (if applicabl	le) 各樓層的用途	(如適用)				
[Block number]	[Floor(s)]		[Proposed use(s)]				
[座數]	[層數]		[擬議用途]				
Blocks 1 to 14	4/F - 40/F (Blocks 10 & 13) 4/F - 39/F (Blocks 3-5, 12) 4/F - 38/F (Blocks 6-9)	Flat					
	4/E: 37/F (Blocks 1-2, 11, 14) 3/F		ties (Block 11), Clubhouse (Block 1-2), Flat (3-10, 12-14)				
	2/F	Social Welfare Facilities (Blo	ocks 1-2, 6, 11, 14), Clubhouse (Block 6-9), Flat (3-5, 10, 12-13) ocks 1-2, 6-9, 11, 14), Retail Facilities (Blocks 1), Clubhouse (Block 5), Flat (3	8-4 10 12-13)			
•••••	G/F	Lobby, Social Welfare Facility	ities (Blocks 2, 6-9, 14), Retail Facilities (Blocks 1-2, 5-9), Clubhouse (Block 1				
	B1/F	Basement Car Park, Lobby, P	ation, Loading/Unloading Bay, Lay-bys, parking spaces Plant Room, Sewerage Pumping Station				
Blocks 15	B2/F G/F & 1/F	Basement Car Park, Lobby, P Retail Facilities	Hall NOOII				
	of uncovered area (if						
	ar roads, private o	pen space, lands	cape area and pedestrian accesses to Ka	u Wa Keng			
San Tsuen							

7. Anticipated Completion 擬議發展計劃的預		of the Development Proposal 時間			
Anticipated completion time (in month and year) of the development proposal (by phase (if any)) (e.g. June 2023) 擬議發展計劃預期完成的年份及月份 (分期 (倘有)) (例: 2023 年 6 月) (Separate anticipated completion times (in month and year) should be provided for the proposed public open space and Government, institution or community facilities (if any)) (申請人須就擬議的公眾休憩用地及政府、機構或社區設施(倘有)提供個別擬議完成的年份及月份)					
Anticipated Year 2032	Anticipated Year 2032				
	•••••				
0 77.1.1					
8. Vehicular Access Arra 擬議發展計劃的行		t of the Development Proposal 安排			
Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/有關建築物?	Yes 是	 ☑ There is an existing access. (please indicate the street na appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) Lai King Hill Road ☐ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specif有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度) 			
	No否				
Any provision of parking space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供停車位?	Yes 是	 ✓ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) Private Light Bus 48-Seater Coach 	1,446 78 ———————————————————————————————————		
	No否				
Any provision of loading/unloading space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客貨車位?	Yes 是 No 否	☑ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示) Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) Ambulance Shared-use for Private Light Bus and Light Goods Vehicle Shared-use for Private Light Bus and Ambulance			

9. Impacts of Do	evelopme	ent Proposal 擬議發展計劃的	引影響				
justifications/reasons for	or not prov	sheets to indicate the proposed measu iding such measures. 量減少可能出現不良影響的措施,否則		dverse impacts or give			
Does the development proposal involve alteration of existing building?	Yes 是	an exposure of a series of the contraction of the c	請提供詳情				
擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	No 否						
Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? (Note: where Type (ii) application is the subject of application, please skip this section. 註:如申請涉及第(ii)類申請,請跳至下一條問題。)	Yes 是 No 否	 ✓ (Please indicate on site plan the boundary the extent of filling of land/pond(s) and/or (請用地盤平面圖顯示有關土地/池塘界團) ✓ Diversion of stream 河道改道 Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 Depth of filling 填土面積 Depth of filling 填土面積 Depth of filling 填土面積 Depth of filling 填土面積 	excavation of land) 線,以及河道改道、填塘、填土sq.m 平方米 [m 米 [sq.m 平方米 [m 米 [及/或挖土的細節及/或範 □About 約 □About 約 □About 約			
Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On traffic On water On drain On slope Affected Landscap Tree Fell Visual In Others (I	onment 對環境 c 對交通 r supply 對供水 age 對排水 s 對斜坡 by slopes 受斜坡影響 be Impact 構成景觀影響 ing 砍伐樹木 inpact 構成視覺影響 Please Specify) 其他 (請列明) cate measure(s) to minimise the impact at breast height and species of the affect 是量減少影響的措施。如涉及砍伐樹才品種(倘可) refer to the Supporting Planning	ted trees (if possible) 大,請說明受影響樹木的數 Statement	7目、及胸高度的樹幹			

10. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
Please refer to the Supporting Planning Statement for details.

11. Declaration 聲明	
I hereby declare that the particulars given in this application are corr本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所	
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials sub to the Board's website for browsing and downloading by the public 員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委	free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委
Signature 簽署	pplicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人
Yeung Wing Shan, Theresa	Director
Name in Block Letters 姓名(請以正楷填寫)	Position (if applicable) 職位 (如適用)
Professional Qualification(s) 專業資格 □ HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKILA 香港園境師學會 / □ RPP 註冊專業規劃師 ○ Others 其他 Or G KOVG: M	資深會員 □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKIUD 香港城市設計學會 IRTPI
on behalf of 代表 Arup Hong Kong Limited ARUP 是 Company 公司 / □ Organisation Name and the	on (if applicable) 機構夕稱及茅膏(加藻田)
Date 日期 21/03/2025	D/MM/YYYY 日/月/年)

Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情况下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:
 - 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規 劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
 - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
 - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第 1 段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the following:如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料:
Ash interment capacity 骨灰安放容量@
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量
Total number of niches 龕位總數
Total number of single miches 單人龕位總數
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but thoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售)
Total number of double niches 雙人龕位總數
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售)
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)
Number. of niches (sold and fully occupied)
Proposed operating hours 擬議營運時間
 ② Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指: - the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium; 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目; - the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the columbarium; and 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰;以及 - the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium. - 在該骨灰安置所內,總共最多可安放多少份骨灰。

Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)

(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載五於規劃緊視劃答約本約度供一般發閱。)

下載及於規劃署規		至詢處供一般參閱。				
Application No.	(For O	ficial Use Only) (請勿	刃填寫此欄)			
申請編號						
		the state of the s		and the second s		
Location/address	-14.5-7			n		
位置/地址				及		
		us Lots in S.D.4 a				
	Kau V	Va Keng, Kwai Ch	nung, New Teri	ritories		
Site area		(A)		18 313 167 sq.	.m 平方米 ☑ About 約	
地盤面積				40,515.107 sq.	III +)) /\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\	
	(includ	es Government land	of包括政府士	th 22 143 785 sa	j. m 平方米 ☑ About 約	1)
	(merad	es do verimient iana	01 2 11 25 /11 1		. III 75 7 12 1100di	,
Plan	***	分區計劃大綱核為	住国纪蛙 C/V	7/20		
圖則	5 10 000000			g Plan No. S/KC/32)	
	Appi	oved Kwai Chung	Outime Zomin	g I lall No. B/NC/32		
Zoning		A. 1. 16				
地帶	「綜合	今發展區 」				
	"Com	prehensive Develo	opment Area" ("CDA")		
Applied use/						
development	北玄兰羊	空人發展包括八 周	录件字 帝庄	D. 对原初达 N. D.	吸为计会业转让交及活	1
申請用途/發展		宗言發展包括分別 高度限制	曾往七、冏店	义性直设施,以及	略為放寬地積比率及建	E
			Development in	ocluding Flats Retail	and Community Facilities	
				uilding Height Restri		
	dire ivi		rot ratio and D	anding meight result		
			- 12°			
(i) Gross floor are		- pt	sq.m	平方米	Plot Ratio 地積比率	
and/or plot rat 總樓面面積及		Domestic	200 026 022	□ About 約	6 □About 約	
地積比率		住用	289,826.832	✓ Not more than	☑Not more that	an
				不多於	不多於	
		Non-domestic	24,152.236	□ About 約	0.5 □About 約	
		非住用		✓ Not more than	✓ Not more that	an
				不多於	不多於	
ii) No. of blocks 幢數		Domestic 住用				
19里安X			_			
		Non-domestic			-	
		非住用	1			
		Composite		vance i sa processo de la contractivació		
		綜合用途	14	: 15e - 1		

(iii) Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	□ (Not more than 不多於)
		mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
		Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
		(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
	Non-domestic 非住用	m 米 □ (Not more than 不多於)
		15.5 mPD 米(主水平基準上) ☑ (Not more than 不多於)
		2 Storeys(s) 層 ☑ (Not more than 不多於)
		(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
	Composite 綜合用途	m 米 □ (Not more than 不多於)
		147.55 mPD 米(主水平基準上) ☑ (Not more than 不多於)
		40 Storeys(s) 層 ☑ (Not more than 不多於)
		(□Include 包括V Exclude 不包括□ Carport 停車間□ 2 ☑ Basement 地庫□ Refuge Floor 防火層□ Podium 平台)
(iv) Site coverage 上蓋面積		Not more than 33.33 % □ About 約
(v) No. of units 單位數目		7,052
(vi) Open space 休憩用地	Private 私人	19,038 sq.m 平方米 ☑ Not less than 不少於
	Public 公眾	sq.m 平方米 □ Not less than 不少於

(vii)	No. of parking	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	1,542
	spaces and loading /		
	unloading spaces	Private Car Parking Spaces 私家車車位	1,446
	停車位及上落客貨 車位數目	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	78
	中 四 数 口	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
		Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	
		Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
		Private Light Bus	17
		48-Seater Coach	1
		Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位/停車處總數	35
	Α.	Taxi Spaces 的士車位	2
		Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	9
		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位	
	e e Vitaliji	Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	18
	the property of	Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
	anjiranjito es jigi ka i ise eje ai	Ambulance Shared-use for Private Light Bus and Light Goods Vehicle Shared-use for Private Light Bus and Ambulance	2 1 3

	<u>Chinese</u> 中文	English 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖		$ \mathbf{\nabla}$
Block plan(s) 樓宇位置圖		\checkmark
Floor plan(s) 樓宇平面圖		\checkmark
Sectional plan(s) 截視圖	* 🗆	\checkmark
Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		\checkmark
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖		\checkmark
Others (please specify) 其他(請註明)		
Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		\checkmark
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		\checkmark
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		\checkmark
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		\checkmark
Landscape impact assessment 景觀影響評估		\checkmark
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		\checkmark
Sewerage impact assessment 排污影響評估		\checkmark
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明)	. \square	\checkmark
Air Ventilation Assessment		

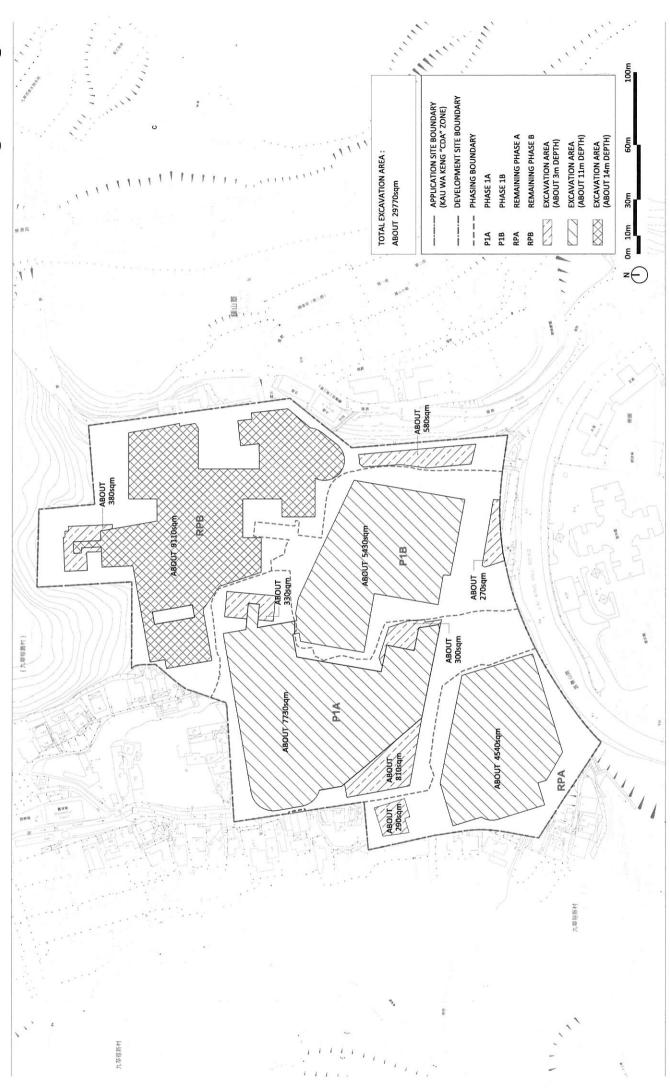
Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員

會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

此為空白頁。 This is a blank page.

Full Lot Numbers of the Application Site

Lot Nos. 1310, 1311, 1312, 1313, 1315, 1316, 1317, 1318, 1319 (Part), 1339 (Part), 1340, 1343, 1345, 1348, 1349 RP ss.1, 1349 RP ss.2, 1349 RP ss.3, 1349 RP ss.4, 1349 RP ss.5, 1349 RP ss.6, 1349 RP ss.7, 1349 RP ss.8, 1349 RP ss.9, 1349 RP ss.10, 1349 RP ss.11, 1349 RP ss.12, 1349 RP ss.13, 1349 RP ss.14, 1349 RP ss.15 (Part), 1349 RP ss.16 (Part), 1349 RP ss.17 (Part), 1349 RP ss.29, 1349 RP ss.30, 1349 RP ss.31, 1349 RP ss.32, 1349 RP ss.33, 1349 RP ss.34, 1349 RP ss.35, 1349 RP ss.36, 1349 RP ss.37, 1349 RP ss.38, 1349 RP ss.39, 1349 RP ss.40, 1349 RP ss.41, 1349 RP ss.42, 1349 RP ss.43, 1349 RP ss.44, 1349 RP ss.45, 1349 RP ss.46, 1349 RP ss.47, 1349 RP ss.48, 1349 RP ss.49, 1349 RP ss.50, 1349 RP ss.51, 1349 RP ss.52, 1349 RP ss.53, 1349 RP ss.54, 1349 RP ss.55, 1349 RP ss.56, 1349 RP ss.57, 1349 RP ss.58, 1349 RP ss.59, 1349 RP ss.60, 1349 RP ss.61, 1349 RP ss.62, 1349 RP ss.63, 1349 RP ss.64, 1349 RP ss.67 (Part), 1349 RP ss.68, 1349 RP ss.70, 1349 RP ss.71, 1349 RP ss.72, 1349 RP ss.75, 1349 RP ss.76, 1349 RP ss.77, 1349 RP ss.78, 1349 RP ss.79, 1351, 1355 RP, 1358 RP, 1359 S.A, 1359 RP, 1363, 1364 RP (Part), 1366, 1370, 1371 RP, 1373 RP, 1395, 3084, 3085, 3086, 3087, 3088 S.A. 3088 RP, 3089, 3090, 3091, 3092, 3093, 3094, 3095, 3096, 3097 S.A, 3097 RP, 3098 S.A, 3098 RP, 3099, 3100, 3101, 3102, 3103 S.A, 3103 RP, 3104 S.A, 3104 RP, 3105 S.A, 3105 RP, 3106 S.A, 3106 Ext, 3106 RP, 3107, 3108, 3109, 3110, 3111, 3112, 3112 Ext, 3113, 3114 S.A, 3114 RP, 3115, 3116, 3117, 3118, 3119 S.A, 3119 RP, 3120, 3121, 3122 (Part), 3123, 3124, 3125, 3126 S.A, 3126 Ext, 3126 RP, 3127, 3128, 3129, 3130, 3131, 3132, 3133, 3134 S.A, 3134 RP, 3135, 3136 S.A, 3136 RP, 3137, 3138, 3139, 3140, 3141, 3142, 3143 S.A, 3143 RP, 3144 S.A, 3144 RP, 3145 S.A, 3145 RP, 3146, 3147, 3148, 3149, 3150, 3151, 3152 S.A ss.1, 3152 S.A RP, 3152 S.B, 3152 RP, 3153, 3154, 3155 S.A, 3155 RP, 3156 S.A, 3156 S.B, 3156 RP, 3157, 3158 S.A, 3158 S.B, 3158 RP, 3159 S.A, 3159 S.B, 3159 S.C, 3159 S.D, 3159 Ext, 3159 RP, 3160 S.A, 3160 S.B, 3160 RP, 3162, 3163 (Part), 3167 (Part), 3224, 3230, 3231, 3236, 3300, 3301, 3302, 3319 S.A RP (Part), 3331 S.A, 3331 S.B, 3331 S.C, 3331 RP and 3332 in S.D.4 and Adjoining Government Land, Kau Wa Keng, Kwai Chung, New Territories



PROPOSED COMPREHENSIVE DEVELOPMENT INCLUDING FLATS, RETAIL AND COMMUNITY FACILITIES AND MINOR RELAXATION OF PLOT RATIO AND BUILDING HEIGHT RESTRICTION IN "COMPREHENSIVE DEVELOPMENT AREA" ZONE AT VARIOUS LOTS IN S.D.4 AND ADJOINING GOVERNMENT LAND, KAU WA KENG, KWAI CHUNG 21 FEBRUARY 2025

LU TANG LAI ARCHITECTS LTD. 呂 鄭 黎 建 築 師 有 限 公 司